MORGES

En direct avec les Ustinov

Fils et petite-fille de l'acteur commentent l'exposition qui lui est consacrée. **p. 7**



SUISSE Sentiers au top

L'entretien des 65 000 km de voies de randonnée est affaire de bénévoles. **p. 23**

GENÈVE

Avenir des fêtes incertain Les ponts de la Caille

La ville et l'office du tourisme ne sont pas sur la même longueur d'ondes. **p. 11**

HAUTE-SAVOIE

Ils sont deux à surplomber un torrent. Un troisième a été inauguré en 2008. **p. 14**





Fondé en 1892 | Nº 147 | Lundi 10, mardi 11 août 2015 | CHF 2.50 | J.A. - 1260 NYON | lacote.ch

A Nyon, les tea-rooms poussent comme des champignons

CONSTAT En l'espace d'un mois, trois nouveaux établissements ont ouvert leurs portes en ville. Un quatrième est à l'enquête.

QUESTION Ces enseignes trouveront-elles leur clientèle? Selon plusieurs commerçants, la fréquentation est en baisse au centre-ville.

CONFIANCE Les nouveaux venus sont optimistes. Spécialités, cadre, accueil, chacun fait valoir ses points forts. **p. 3**

Bain de foule pour le Triathlon de Nyon



SPORT Preuve de son indiscutable succès populaire, l'épreuve nyonnaise a connu cette année un nouveau record de participation. De bon augure avant d'accueillir les championnats du monde universitaires en 2016. **p. 15**

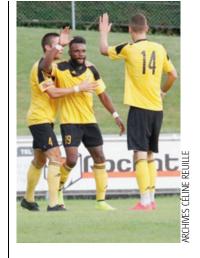


Rencontre avec un amoureux des tracteurs

SAINT-OYENS Depuis une trentaine d'années, Jean-Jacques Haldi collectionne les tracteurs en modèles réduits. Les dédales de sa maison en renferment plus de 700. Un petit musée privé en guise d'ode à ces machines qui ont bercé son enfance. A ses heures perdues, il redonne également vie à de vieux engins qu'il récupère avant qu'ils ne finissent à la casse. p.7

SAINT-OYENS La Fête des moissons en images p. 9





FOOTBALL Le Stade Nyonnais fait un carton

Défaits par Bâle II en ouverture de saison, les «jaune et noir» ont repris du poil de la bête en allant s'imposer 4-0 sur le terrain de Breitenrain. **p. 17**

SOMMAIRE

p. 3	Un jour sur La Côte
p. 5	Nyon et son district
p. 7	Morges et son district
p. 10	Carnets de deuil
pp. 12, 13	eux d'été

LA CÔTE.2

Sports	pp. 15, 17, 19
Suisse	p. 23
Monde	p. 25
Télévision	pp. 26, 27

NOUS CONTACTER

Route de Saint-Cergue 293, 1260 Nyon 1/tél. 022 994 41 11

Abonnements 022 994 41 11 Rédaction 022 994 41 11 Fax 022 994 41 42 E-mail: info@lacote.ch Publicité 022 994 41 11 E-mail: pub@lacote.ch

FOOTBALL

USTS: une plaisante défaite

Bien que battus sur le terrain de Fribourg, les Copétans ont planté les graines d'un avenir qui s'annonce séduisant. p. 17

TENNIS

Nyon a son destin en main

Avec deux victoires pour deux défaites, le TC Nyon est toujours en lice pour jouer les play-off. p. 19

ÉCONOMIE

Quand la Chine inquiète

La deuxième économie mondiale fait déprimer la Bourse de Shanghai, les investisseurs et politiques de la planète. p. 21

NÉPAL

Le pays peine à se relever

La situation reste extrêmement difficile après les deux tremblements de terre qui ont eu lieu en avril. Reportage. p. 25



FOOTBALL Le LS s'impose contre Le Mont

A Baulmes devant 2000 spectateurs, Lausanne s'est imposé 3-1 devant Le Mont. Un succès qui permet aux Vaudois de revenir à deux longueurs des leaders Chiasso et Wil. osı



lls sont allés au bout de l'effort

TRIATHLON Les sportifs de tous niveaux ont repoussé leurs limites lors des championnats suisses, ce week-end à Nyon.

> **VALÉRIE DURUSSEL** sports@lacote.ch

La douleur du corps mise en veille pour savourer le passage sur la ligne d'arrivée, malgré une pluie qui a rendu le tracé plus technique à vélo. C'est dans cet esprit que 2293 athlètes (record de participation), confirmés comme amateurs, se sont élancés dans les diverses catégories, visant notamment les titres de champion suisse.

«Notre challenge sera d'offrir à nouveau une belle course l'an prochain lors des championnats du monde universitaire. Là, c'était un peu la répétition générale et tout s'est vraiment très bien passé, même la météo a été plus favorable que ce qui avait été annoncé, commentait Yannick Grivel, président du comité d'organisation. Nous sommes contents de voir autant de participants, mais surtout de voir tous les sourires sur les visages des triathlètes quand ils passent la ligne d'arrivée. Nous avons aussi vu de très belles courses.»

Tout s'est vraiment

bien passé, même la météo

a été plus favorable que ce

qui avait été annoncé.»

La catégorie reine a tenu son lot de promesses puisque la Saint-Galloise Désirée Gmür (23 ans) a été sacrée après 2h18'22" d'effort. «Je ne m'y attendais pas du tout, avec toute la concurrence qu'il y avait et aussi parce qu'il s'agit de ma toute première saison en tant que triathlète», souriait la championne.

Schürch sacré, Decurnex déçu

Du côté des hommes, le Lucernois Martin Schürch (28 ans) a effacé en course la minute de retard qu'il comptait sur le leader David Herzig, pour s'offrir le titre tant convoité. «Je ne pensais pas qu'il craquerait, je l'ai rattrapé après 2km de course, commentait Schürch. Je n'étais pas sûr à 100% qu'il n'y avait personne d'autre devant, mais j'ai fini par le réaliser.»

De son côté, le Commugnan Thibaud Decurnex (17 ans) terminait pour 9" au pied du podium des 16-17 ans, après avoir gardé son objectif à portée de vue. «Je visais le titre, mais je ne suis pas sorti dans le premier groupe de l'eau, donc j'ai décidé durant la course d'au moins viser un podium. Cette médaille en chocolat m'énerve un peu, je n'étais pas bien la veille et je pense que ça



D'un bout à l'autre du parcours, les concurrents des différentes catégories ont tout donné. CÉLINE REUILLE

a fait la différence», regrettait l'athlète de Triviera.

Une affaire de famille

Dans la même course, le Ginginois Loïc Prince (16 ans) terminait la course au huitième rang, après avoir vécu quelques déboires dans la première partie. «J'ai nagé bien 200 mètres avec une baignoire dans les lunettes. J'aurais pu nager plus vite sans ça», rigolait-il.

La famille n'était pas qu'à l'honneur durant les compétitions du samedi, puisque Mathias Vauthey (15 ans), de Saint-Légier, vainqueur de sa catégorie, attendait que sa sœur, Célia (13 ans), troisième, lui tombe de joie dans les bras, avant que leur sœur Déborah (17 ans) ne s'adjuge l'argent. «Il m'a encouragée pendant la course quand on s'est croisé,

précisait la cadette. C'est très beau cette place mais c'est encore plus beau de pouvoir avoir ces bons résultats ensemble. Nous nous entraînons ensemble et il n'y a pas de jalousie entre nous.»

Souffrant d'une douleur au tendon d'Achille, la Tessinoise Evelyne Caterina (14 ans) refusait d'abandonner, préférant terminer sa course avec sa chaussure droite à la main. «J'ai eu mal tout au long de l'épreuve et j'ai couru près d'un kilomètre comme ça, soufflait-elle endolorie. J'avais proà mon meilleur ami que je terminerais la course et j'ai tenu pa-

INFO-

Résultats

Retrouvez les classements intégraux de toutes les catégories sur le site services.datasport.com/2015/tri/nyon/

Si la gagne se jouait parmi les plus expérimentés des compétiteurs, les amateurs n'étaient pas en reste en termes de solidarité et de compétition, certains écoliers n'hésitant pas à soutenir leurs concurrents, en se tenant la main pour passer la ligne d'arrivée. «On s'est tenu la main car c'était quand même dur cette fin de course», glissait Grégory, un

jeune Glandois de 9 ans. Des scènes qui ne manquaient pas d'émouvoir le nombreux public venu soutenir deux jours durant les sportifs dans le effort. •

GALERIE PHOTOS



Retrouvez notre

www.lacote.ch + iPad + ePaper

TROIS QUESTIONS À



MAX STUDER EN JUNIOR LEAGUE

«J'ai cherché à tenir mon rythme»

Avant la course, visiez-vous le titre de champion suisse?

J'ai fait les championnats d'Europe M23 il y a deux semaines et je sentais que j'étais en forme et que je pouvais chercher quelque chose à Nyon pour ces championnats suisses et bien sûr que j'espérais finir premier.

Vous avez vécu les championnats d'Europe à Genève, vous serez aux championnats du monde. Comment rester motivé pour des championnats suis-

Ce n'est pas pareil, mais ce qui est génial c'est d'avoir pris le départ avec les grands. Je ne suis pas sorti de l'eau si loin des premiers. J'ai essayé de ne pas me griller en cherchant à les rattraper, mais j'ai cherché à tenir mon propre rythme. Je suis tellement content d'avoir l'or et en plus je termine avant le troisième classé en pro league. Ça fait plaisir, puisque mon objectif est d'être pro.

Sur quel soutien avez-vous compté pour cette course?

Ma famille est là. Je connais pas mal de monde, donc j'ai été encouragé un peu tout le long du parcours. C'est une belle course, je la fais pour la troisième fois déjà. O

Yannick Grivel président du comité d'organisation

RIATHLON DE NYON



Record Participation Le triple effort nyonnais a fait sien l'adage «tout record est fait pour être battu.» Après un score historique de participants en 2014 (2054), l'organisation de la compétition nyonnaise a eu la joie de consacrée depuis maintenant 11 éditions, ils ont pu s'affronter aussi bien voir celui-ci largement battu cette année avec 2293 athlètes.



Tradition Jeunesse Les enfants ont une nouvelle fois répondu présent le samedi. Lors de cette journée, qui leur est traditionnellement individuellement que lors de l'épreuve dédiée aux familles.



Récompense Dépassement de soi Petits et grands se sont lancés dans leurs épreuves respectives avec l'espoir de décrocher une médaille. Quel que soit leur résultat à l'arrivée, ils peuvent tous s'enorgueillir d'avoir donné le meilleur d'eux-mêmes. O PHOTOS CÉLINE REUILLE